

Épître aux Romains

27 mars 2013

1 Paul serviteur de Jésus-Christ, appelé à être Apôtre, mis à part pour annoncer l'Evan-
2 gile de Dieu. | Lequel il avait auparavant promis par ses Pro-
3 phètes dans les saintes Ecritures ; Touchant son Fils, qui est né
4 de la famille de David, selon la chair ; | Et qui a été pleine-
ment déclaré Fils de Dieu en puis-
sance, selon l'esprit de sanctifica-
tion par sa résurrection d'entre
les morts, c'est-à-dire, notre Sei-
5 gneur Jésus-Christ, | Par lequel nous avons reçu la grâce et la
charge d'Apôtre, afin de por-
6 ter tous les Gentils à croire en son Nom. | Entre lesquels aussi
vous êtes, vous qui êtes appelés
par Jésus-Christ. | A vous tous 7
qui êtes à Rome, bien-aimés de Dieu, appelés à être saints ; que la
grâce et la paix vous soient don-
nées par Dieu notre Père, et par
le Seigneur Jésus-Christ. | Pre- 8
mièrement je rends grâces tou-
chant vous tous à mon Dieu par
Jésus-Christ, de ce que votre
foi est renommée par tout le
monde. | Car Dieu, que je sers 9
en mon esprit dans l'Evangile
de son Fils, m'est témoin que
je fais sans cesse mention de
vous ; | Demandant continuel- 10
lement dans mes prières que je
puisse enfin trouver par la vo-
lonté de Dieu quelque moyen
favorable pour aller vers vous.

11 Car je désire extrêmement de vous voir, pour vous faire part de
 quelque don spirituel, afin que
 12 vous soyez affermis. | C'est-à-
 dire, afin qu'étant parmi vous, je
 sois consolé avec vous par la foi
 13 qui nous est commune. | Or mes
 frères, je ne veux point que vous
 ignoriez que je me suis souvent
 proposé d'aller vers vous, afin de
 recueillir quelque fruit aussi bien
 parmi vous, que parmi les autres
 nations ; mais j'en ai été empê-
 14 ché jusqu'à présent. | Je suis
 débiteur tant aux Grecs qu'aux
 Barbares, tant aux sages qu'aux
 15 ignorants. | Ainsi, en tant qu'en
 moi est, je suis prêt d'annoncer
 aussi l'Evangile à vous qui êtes à
 16 Rome. | Car je n'ai point honte
 de l'Evangile de Christ, vu qu'il
 est la puissance de Dieu en sa-
 lut à tout croyant : au Juif pre-
 mièrement, puis aussi au Grec.
 17 Car la justice de Dieu se ré-
 vèle en lui pleinement de foi en
 foi ; selon qu'il est écrit : or le
 18 juste vivra de foi. | Car la colère
 de Dieu se révèle pleinement du
 Ciel sur toute impiété et injustice
 des hommes qui retiennent injus-
 tement la vérité captive. | Parce 19
 que ce qui se peut connaître de
 Dieu est manifesté en eux ; car
 Dieu le leur a manifesté. | Car 20
 les choses invisibles de Dieu, sa-
 voir tant sa puissance éternelle
 que sa Divinité, se voient comme
 à l'oeil par la création du monde,
 étant considérées dans ses ou-
 vrages, de sorte qu'ils sont inex-
 cusables. | Parce qu'ayant connu 21
 Dieu, ils ne l'ont point glorifié
 comme Dieu, et ils ne lui ont
 point rendu grâces, mais ils sont
 devenus vains en leurs discours,
 et leur coeur destitué d'intelli-
 gence, a été rempli de ténèbres.
 Se disant être sages ils sont de- 22
 venus fous. | Et ils ont changé 23
 la gloire de Dieu incorruptible
 en la ressemblance de l'image de
 l'homme corruptible, et des oi-
 seaux, et des bêtes à quatre pieds,
 et des reptiles. | C'est pourquoi 24
 aussi Dieu les a livrés aux convoi-
 tises de leurs propres coeurs, de
 sorte qu'ils se sont abandonnés
 à l'impureté déshonorant entre
 eux-mêmes leurs propres corps :
 Eux qui ont changé la vérité de 25
 Dieu en fausseté, et qui ont adoré

et servi la créature, en abandonnant le Créateur, qui est béni
26 éternellement : Amen. | C'est pourquoi Dieu les a livrés à leurs affections infâmes ; car même les femmes parmi eux ont changé l'usage naturel en celui qui est
27 contre la nature. | Et les hommes tout de même laissant l'usage naturel de la femme, se sont embrasés en leur convoitise l'un envers l'autre, commettant homme avec homme des choses infâmes, et recevant en eux-mêmes la récompense de leur erreur, telle
28 qu'il fallait. | Car comme ils ne se sont pas souciés de connaître Dieu, aussi Dieu les a livrés à un esprit dépourvu de tout jugement, pour commettre des choses qui ne sont nullement
29 convenables. | Etant remplis de toute injustice, d'impureté, de méchanceté, d'avarice, de malignité, pleins d'envie, de meurtre, de querelle, de fraude, de mauvaises mœurs. | Rapporteurs, médisants, haïssant Dieu, outrageux, orgueilleux, vains, inventeurs de maux, rebelles à pères et
31 à mères. | Sans entendement, ne tenant point ce qu'ils ont promis, sans affection naturelle, gens qui jamais ne se rappassent, sans miséricorde. | Et qui, bien qu'ils
32 aient connu le droit de Dieu, savoir, que ceux qui commettent de telles choses sont dignes de mort, ne les commettent pas seulement, mais encore ils favorisent ceux qui les commettent.

2 C'est pourquoi, ô homme ! qui que tu sois qui juges les autres, tu es sans excuse ; car en ce que tu juges les autres, tu te condamnes toi-même, puisque toi qui juges, commets les mêmes choses. | Or nous savons que
2 le jugement de Dieu est selon la vérité sur ceux qui commettent de telles choses. | Et penses-tu, 3
ô homme ! qui juges ceux qui commettent de telles choses, et qui les commets, que tu doives échapper au jugement de Dieu ?
4 Ou méprises-tu les richesses de sa douceur, et de sa patience, et de sa longue attente ; ne connaissant pas que la bonté de Dieu te convie à la repentance. | Mais par
5 ta dureté, et par ton coeur qui est sans repentance, tu t'amasses la

colère pour le jour de la colère, et de la manifestation du juste jugement de Dieu : | Qui rendra à chacun selon ses oeuvres ; | Savoir la vie éternelle à ceux qui persévérant à bien faire, cherchent la gloire, l'honneur et l'immortalité. | Mais il y aura de l'indignation et de la colère contre ceux qui sont contentieux, et qui se rebellent contre la vérité, et obéissent à l'injustice. | Il y aura tribulation et angoisse sur toute âme d'homme qui fait le mal, du Juif premièrement, puis aussi du Grec ; | Mais gloire, honneur, et paix à chacun qui fait le bien ; au Juif premièrement, puis aussi au Grec. | Parce que Dieu n'a point d'égard à l'apparence des personnes. | Car tous ceux qui auront péché sans la Loi, périront aussi sans la Loi ; et tous ceux qui auront péché en la Loi, seront jugés par la Loi. | (Parce que ce ne sont pas ceux qui écoutent la Loi, qui sont justes devant Dieu ; mais ce sont ceux qui observent la Loi, qui seront justifiés. | Or quand les Gentils, qui n'ont point la Loi, font naturellement les choses qui sont de la Loi, n'ayant point la Loi, ils sont Loi à eux-mêmes. | Et ils montrent par là que l'oeuvre de la Loi est écrite dans leurs coeurs ; leur conscience leur rendant témoignage, et leurs pensées s'accusant entre elles, ou aussi s'excusant.) | Tous, dis-je, donc seront jugés au jour que Dieu jugera les secrets des hommes par Jésus-Christ, selon mon Evangile. Voici, tu portes le nom de Juif, tu te reposes entièrement sur la Loi, et tu te glorifies en Dieu ; | Tu connais sa volonté, et tu sais discerner ce qui est contraire, étant instruit par la Loi ; | Et tu te crois être le conducteur des aveugles, la lumière de ceux qui sont dans les ténèbres ; | Le docteur des ignorants, le maître des idiots, ayant le modèle de la connaissance et de la vérité dans la Loi. | Toi donc qui enseignes les autres, ne t'enseignes-tu point toi-même ? toi qui prêches qu'on ne doit point dérober, tu dérobes. Toi qui dis qu'on ne doit point commettre adultère, tu commets adultère ? toi qui as en abomina-

tion les idoles, tu commets des
 23 sacrilèges. | Toi qui te glorifies
 en la Loi, tu déshonores Dieu par
 24 la transgression de la Loi. | Car
 le nom de Dieu est blasphémé
 à cause de vous parmi les Gen-
 25 tils comme il est écrit. | Or il
 est vrai que la Circoncision est
 profitable, si tu gardes la Loi ;
 mais si tu es transgresseur de la
 Loi, ta Circoncision devient pré-
 26 puce. | Mais si celui qui a le pré-
 puce garde les ordonnances de
 la Loi, son prépuce ne lui sera-
 t-il point réputé pour Circonci-
 27 sion ? | Et si celui qui a naturel-
 lement le prépuce, accomplit la
 Loi, ne te jugera-t-il pas, toi qui
 dans la lettre et dans la Circonci-
 sion es transgresseur de la Loi ?
 28 Car celui-là n'est point Juif, qui
 ne l'est qu'au-dehors, et celle-là
 n'est point la véritable Circonci-
 sion, qui est faite par dehors en la
 29 chair. | Mais celui-là est Juif, qui
 l'est au-dedans ; et la véritable
 Circoncision est celle qui est du
 coeur en esprit, et non pas dans
 la lettre ; et la louange de ce Juif
 n'est point des hommes, mais de
 Dieu.

3 Quel est donc l'avantage
 du Juif, ou quel est le pro-
 fit de la Circoncision ? | Il est 2
 grand en toute manière ; surtout
 en ce que les oracles de Dieu leur
 ont été confiés. | Car qu'est-ce, 3
 si quelques-uns n'ont point cru ?
 leur incrédulité anéantira-t-elle
 la fidélité de Dieu ? | Non sans 4
 doute ! mais que Dieu soit véri-
 table, et tout homme menteur ;
 selon ce qui est écrit : afin que tu
 sois trouvé juste en tes paroles, et
 que tu aies gain de cause quand
 tu es jugé. | Or si notre injustice 5
 recommande la justice de Dieu,
 que dirons-nous ? Dieu est-il in-
 juste quand il punit ? (je parle en
 homme.) | Non sans doute ! au- 6
 trement, comment Dieu jugera-
 t-il le monde ? | Et si la vérité de 7
 Dieu est par mon mensonge plus
 abondante pour sa gloire, pour-
 quoi suis-je encore condamné
 comme pécheur ? | Mais plu- 8
 tôt, selon que nous sommes blâ-
 més, et que quelques-uns disent
 que nous disons : pourquoi ne
 faisons-nous du mal, afin qu'il
 en arrive du bien ? desquels la
 condamnation est juste. | Quoi 9

donc ! sommes-nous plus excellents ? Nullement. Car nous avons ci-devant convaincu que tous, tant Juifs que Grecs, sont assujettis au péché. | Selon qu'il est écrit : il n'y a point de juste, non pas même un seul. | Il n'y a personne qui ait de l'intelligence, il n'y a personne qui recherche Dieu. | Ils se sont tous égarés, ils se sont tous ensemble rendus inutiles : il n'y en a aucun qui fasse le bien, non pas même un seul. | C'est un sépulcre ouvert que leur gosier ; ils ont frauduleusement usé de leurs langues, il y a du venin d'aspic sous leurs lèvres. | Leur bouche est pleine de malédiction et d'amertume. Leurs pieds sont légers pour répandre le sang. | La destruction et la misère sont dans leurs voies. | Et ils n'ont point connu la voie de la paix. | La crainte de Dieu n'est point devant leurs yeux. | Or nous savons que tout ce que la Loi dit, elle le dit à ceux qui sont sous la Loi, afin que toute bouche soit fermée, et que tout le monde soit coupable devant Dieu. | C'est pourquoi

nulle chair ne sera justifiée devant lui par les oeuvres de la Loi : car par la Loi est donnée la connaissance du péché. | Mais maintenant la justice de Dieu est manifestée sans la Loi, lui étant rendu témoignage par la Loi, et par les Prophètes. | La justice, dis-je, de Dieu par la foi en Jésus-Christ, s'étend à tous et sur tous ceux qui croient ; car il n'y a nulle différence, vu que tous ont péché, et qu'ils sont entièrement privés de la gloire de Dieu. | Etant justifiés gratuitement par sa grâce, par la rédemption qui est en Jésus-Christ ; | Lequel Dieu a établi de tout temps pour être une victime de propitiation par la foi, en son sang, afin de montrer sa justice, par la rémission des péchés précédents, selon la patience de Dieu ; | Pour montrer, dis-je, sa justice dans le temps présent, afin qu'il soit trouvé juste, et justifiant celui qui est de la foi de Jésus. | Où est donc le sujet de se glorifier ? Il est exclu. Par quelle Loi ? est-ce par la Loi des oeuvres ? Non, mais par la Loi de la foi. | Nous

concluons donc que l'homme est
justifié par la foi, sans les oeuvres
28 de la Loi. | Dieu est-il seulement
le Dieu des Juifs ? ne l'est-il pas
aussi des Gentils ? certes il l'est
29 aussi des Gentils. | Car il y a
un seul Dieu qui justifiera par la
foi la Circoncision, et le Prépuce
30 aussi par la foi. | Anéantissons-
nous donc la Loi par la foi ? Non
sans doute ! mais au contraire,
31 nous affermissons la Loi. |

4 Que dirons-nous donc
qu'Abraham notre père a
trouvé selon la chair ? | Certes,
si Abraham a été justifié par les
oeuvres, il a de quoi se glorifier,
3 mais non pas envers Dieu. | Car
que dit l'Ecriture ? qu'Abraham
a cru à Dieu, et que cela lui a
4 été imputé à justice. | Or à ce-
lui qui fait les oeuvres, le salaire
ne lui est pas imputé comme une
grâce, mais comme une chose
5 due. | Mais à celui qui ne fait
pas les oeuvres, mais qui croit
en celui qui justifie le méchant,
sa foi lui est imputée à justice.
6 Comme aussi David exprime
la béatitude de l'homme à qui
Dieu impute la justice sans les
oeuvres, en disant : | Bienheu- 7
reux sont ceux à qui les iniquités
sont pardonnées, et dont les pé-
chés sont couverts. | Bienheu- 8
reux est l'homme à qui le Sei-
gneur n'aura point imputé son
péché. | Cette déclaration donc 9
de la béatitude, est-elle seule-
ment pour la Circoncision, ou
aussi pour le Prépuce ? car nous
disons que la foi a été imputée à
Abraham à justice. | Comment 10
donc lui a-t-elle été imputée ?
a-ce été lorsqu'il était déjà cir-
concis, ou lorsqu'il était encore
dans le prépuce ? ce n'a point été
dans la Circoncision, mais dans
le prépuce. | Puis il reçut le signe 11
de la Circoncision pour un sceau
de la justice de la foi, laquelle il
avait reçue étant dans le prépuce,
afin qu'il fût le père de tous ceux
qui croient étant dans le prépuce,
et que la justice leur fût aussi im-
putée. | Et qu'il fût aussi le père 12
de la Circoncision, c'est-à-dire,
de ceux qui ne sont pas seule-
ment de la Circoncision, mais qui
aussi suivent les traces de la foi
de notre père Abraham, laquelle
il a eue dans le prépuce. | Car 13

la promesse d'être héritier du monde, n'a pas été faite à Abraham, ou à sa semence, par la Loi, 20
 14 mais par la justice de la foi. | Or si ceux qui sont de la Loi sont héritiers, la foi est anéantie, et la
 15 promesse est abolie : | Vu que la Loi produit la colère ; car où il n'y a point de Loi, il n'y a point
 16 aussi de transgression. | C'est donc par la foi, afin que ce soit par la grâce, et afin que la promesse soit assurée à toute la semence ; non seulement à celle qui est de la Loi, mais aussi à celle qui est de la foi d'Abraham, 21
 17 qui est le père de nous tous. | Selon qu'il est écrit : je t'ai établi père de plusieurs nations, devant Dieu, en qui il a cru ; lequel fait vivre les morts, et qui appelle les choses qui ne sont point, comme
 18 si elles étaient. | Et Abraham ayant espéré contre espérance, crut qu'il deviendrait le père de plusieurs nations, selon ce qui lui avait été dit : ainsi sera ta
 19 postérité. | Et n'étant pas faible en la foi, il n'eut point égard à son corps qui était déjà amorti ; vu qu'il avait environ cent ans, 22
 ni à l'âge de Sara qui était hors d'état d'avoir des enfants. | Et il 20
 ne forma point de doute sur la promesse de Dieu par défiance ; mais il fut fortifié par la foi, donnant gloire à Dieu ; | Etant pleinement persuadé que celui qui lui avait fait la promesse, était puissant aussi pour l'accomplir. 21
 C'est pourquoi cela lui a été imputé à justice. | Or que cela lui 22
 ait été imputé à justice, il n'a point été écrit seulement pour lui, | Mais aussi pour nous, à qui 23
 aussi il sera imputé, à nous, dis-je, qui croyons en celui qui a ressuscité des morts Jésus notre Seigneur ; | Lequel a été livré pour 24
 nos offenses, et qui est ressuscité pour notre justification. 25
 5 Etant donc justifiés par la foi, nous avons la paix avec Dieu, par notre Seigneur Jésus-Christ. Par lequel aussi nous avons été 2
 amenés par la foi à cette grâce, dans laquelle nous nous tenons fermes ; et nous nous glorifions en l'espérance de la gloire de Dieu. | Et non seulement cela, 3
 mais nous nous glorifions même dans les afflictions : sachant que

l'affliction produit la patience ;
4 Et la patience l'épreuve ; et
5 l'épreuve l'espérance. | Or l'espérance ne confond point, parce 12
que l'amour de Dieu est répandu
dans nos coeurs par le Saint-
6 Esprit qui nous a été donné. | Car
lorsque nous étions encore pri-
vés de toute force, Christ est
mort en son temps pour nous,
7 qui étions des impies. | Or à
grande peine arrive-t-il que quel-
qu'un meure pour un juste ; mais
encore il pourrait être que quel-
qu'un voudrait bien mourir pour
8 un bienfaiteur. | Mais Dieu si-
gnale son amour envers nous
en ce que lorsque nous n'étions
que pécheurs, Christ est mort
9 pour nous. | Beaucoup plutôt
donc, étant maintenant justifiés
par son sang, serons-nous sau-
10 vés de la colère par lui. | Car
si lorsque nous étions ennemis,
nous avons été réconciliés avec
Dieu par la mort de son Fils,
beaucoup plutôt étant déjà ré-
conciliés, serons-nous sauvés par
11 sa vie. | Et non seulement cela,
mais nous nous glorifions même
en Dieu par notre Seigneur Jésus-
Christ ; par lequel nous avons
maintenant obtenu la réconcilia-
tion. | C'est pourquoi comme par 12
un seul homme le péché est en-
tré au monde, la mort y est aussi
entrée par le péché ; et ainsi la
mort est parvenue sur tous les
hommes, parce que tous ont pé-
ché. | Car jusqu'à la Loi le pé- 13
ché était au monde ; or le pé-
ché n'est point imputé quand il
n'y a point de Loi. | Mais la 14
mort a régné depuis Adam jus-
qu'à Moïse, même sur ceux qui
n'avaient point péché de la ma-
nière en laquelle Adam avait pé-
ché, qui est la figure de celui qui
devait venir. | Mais il n'en est 15
pas du don comme de l'offense ;
car si par l'offense d'un seul plu-
sieurs sont morts, beaucoup plu-
tôt la grâce de Dieu, et le don
par la grâce, qui est d'un seul
homme, savoir de Jésus-Christ,
a abondé sur plusieurs. | Et il 16
n'en est pas du don comme de
ce qui est arrivé par un seul qui
a péché ; car la condamnation
vient d'une seule faute ; mais le
don de la justification s'étend à
plusieurs péchés. | Car si par 17

l'offense d'un seul la mort a régné par un seul, beaucoup plutôt ceux qui reçoivent l'abondance de la grâce, et du don de la justice, régneront en vie par un seul, qui

18 est Jésus-Christ. | Comme donc par un seul péché les hommes sont assujettis à la condamnation, ainsi par une seule justice justifiante le don est venu sur tous les hommes en justification

19 de vie. | Car comme par la désobéissance d'un seul homme plusieurs ont été rendus pécheurs, ainsi par l'obéissance d'un seul plusieurs seront rendus justes.

20 Or la Loi est intervenue afin que l'offense abondât ; mais où le péché a abondé, la grâce y a abondé

21 par-dessus ; | Afin que comme le péché a régné par la mort, ainsi la grâce régnât par la justice pour conduire à la vie éternelle, par Jésus-Christ notre Seigneur.

6 Que dirons-nous donc ? demeurerons-nous dans le péché, afin que la grâce abonde ?

2 A Dieu ne plaise ! Car nous qui sommes morts au péché, comment y vivrons-nous encore ?

3 Ne savez-vous pas que nous tous qui avons été baptisés en Jésus-Christ, avons été baptisés en sa mort. | Nous sommes donc en- 4 sevelis avec lui en sa mort par le Baptême ; afin que comme Christ est ressuscité des morts par la gloire du Père, nous marchions aussi en nouveauté de vie. | Car 5 si nous avons été faits une même plante avec lui par la conformité de sa mort, nous le serons aussi par la conformité de sa résurrection. | Sachant ceci, que notre 6 vieil homme a été crucifié avec lui, afin que le corps du péché soit détruit ; afin que nous ne servions plus le péché. | Car celui 7 qui est mort, est quitte du péché. Or si nous sommes morts avec 8 Christ, nous croyons que nous vivrons aussi avec lui ; | Sachant 9 que Christ étant ressuscité des morts ne meurt plus, et que la mort n'a plus d'empire sur lui. Car ce qu'il est mort, il est mort 10 une fois à cause du péché ; mais ce qu'il est vivant, il est vivant à Dieu. | Vous aussi tout de même 11 faites votre compte que vous êtes morts au péché, mais vivants à Dieu en Jésus-Christ notre Sei-

12 gneur. | Que le péché ne règne donc point en votre corps mortel, pour lui obéir en ses convoi-
 13 tises. | Et n'appliquez point vos membres pour être des instruments d'iniquité au péché ; mais appliquez-vous à Dieu comme de morts étant faits vivants, et appliquez vos membres pour être des instruments de justice à Dieu.
 14 Car le péché n'aura point d'empire sur vous, parce que vous n'êtes point sous la Loi, mais
 15 sous la Grâce. | Quoi donc ? pécherons-nous parce que nous ne sommes point sous la Loi, mais sous la Grâce ? A Dieu ne
 16 plaise ! | Ne savez-vous pas bien qu'à quiconque vous vous rendez esclaves pour obéir, vous êtes esclaves de celui à qui vous obéissez, soit du péché qui conduit à la mort ; soit de l'obéissance qui
 17 conduit à la justice ? | Or grâces à Dieu de ce qu'ayant été les esclaves du péché, vous avez obéi du coeur à la forme expresse de la doctrine dans laquelle vous
 18 avez été élevés. | Ayant donc été affranchis du péché, vous avez
 19 été asservis à la justice. | (Je parle à la façon des hommes, à cause de l'infirmité de votre chair.) Comme donc vous avez appliqué vos membres pour servir à la souillure et à l'iniquité, pour commettre l'iniquité ; ainsi appliquez maintenant vos membres pour servir à la justice en sainteté. | Car lorsque vous étiez esclaves du péché, vous étiez libres à l'égard de la justice. | Quel fruit donc aviez-vous alors des choses dont maintenant vous avez honte ? certes leur fin est la mort. | Mais maintenant que vous êtes affranchis du péché, et asservis à Dieu, vous avez votre fruit dans la sanctification ; et pour fin la vie éternelle. | Car les gages du péché, c'est la mort ; mais le don de Dieu, c'est la vie éternelle par Jésus-Christ notre Seigneur.
 7 Ne savez-vous pas, mes frères (car je parle à ceux qui entendent ce que c'est que la Loi) que la Loi exerce son pouvoir sur l'homme durant tout le temps qu'il est en vie ? | Car la femme qui est sous la puissance d'un mari, est liée à son mari

par la Loi, tandis qu'il est en vie ;
 mais si son mari meurt, elle est
 3 délivrée de la loi du mari. | Le
 mari donc étant vivant, si elle
 épouse un autre mari elle sera
 appelée adultère ; mais son mari
 étant mort, elle est délivrée de
 la Loi ; tellement qu'elle ne sera
 point adultère si elle épouse un
 4 autre mari. | Ainsi mes frères,
 vous êtes aussi morts à la Loi par
 le corps de Christ, pour être à un
 autre, savoir à celui qui est res-
 suscité des morts, afin que nous
 5 fructifions à Dieu. | Car quand
 nous étions en la chair, les affec-
 tions des péchés étant excitées
 par la Loi, avaient vigueur en
 nos membres, pour fructifier à
 6 la mort. | Mais maintenant nous
 sommes délivrés de la Loi, la Loi
 par laquelle nous étions retenus
 étant morte ; afin que nous ser-
 vions Dieu en nouveauté d'es-
 prit, et non point en vieillesse
 7 de Lettre. | Que dirons-nous
 donc ? La Loi est-elle péché ? à
 Dieu ne plaise ! au contraire je
 n'ai point connu le péché, si-
 non par la Loi : car je n'eusse
 pas connu la convoitise, si la Loi
 n'eût dit : tu ne convoiteras point.
 Mais le péché ayant pris occa- 8
 sion par le commandement, a
 produit en moi toute sorte de
 convoitise ; parce que sans la Loi
 le péché est mort. | Car autre- 9
 fois que j'étais sans la Loi, je vi-
 vais ; mais quand le commande-
 ment est venu, le péché a com-
 mencé à revivre. | Et moi je suis 10
 mort ; et le commandement qui
 m'était ordonné pour être ma vie,
 a été trouvé me tourner à mort.
 Car le péché prenant occasion 11
 du commandement, m'a séduit,
 et par lui m'a mis à mort. | La 12
 Loi donc est sainte, et le com-
 mandement est saint, juste, et
 bon. | Ce qui est bon, m'est-il de- 13
 venu mortel ? nullement ! mais
 le péché, afin qu'il parût péché,
 m'a causé la mort par le bien ;
 afin que le péché fût rendu par le
 commandement excessivement
 péchant. | Car nous savons que 14
 la Loi est spirituelle ; mais je suis
 charnel, vendu au péché. | Car je 15
 n'approuve point ce que je fais,
 puisque je ne fais point ce que
 je veux, mais je fais ce que je
 hais. | Or si ce que je fais je ne 16

- le veux point, je reconnais par cela même que la Loi est bonne.
- 17 Maintenant donc ce n'est plus moi qui fais cela ; mais c'est le
- 18 péché qui habite en moi. | Car je sais qu'en moi, c'est-à-dire, en ma chair, il n'habite point de bien ; vu que le vouloir est bien attaché à moi, mais je ne trouve pas le moyen d'accomplir le bien.
- 19 Car je ne fais pas le bien que je veux, mais je fais le mal que je
- 20 ne veux point. | Or si je fais ce que je ne veux point, ce n'est plus moi qui le fais, mais c'est le pé-
- 21 ché qui habite en moi. | Je trouve donc cette Loi au-dedans de moi, que quand je veux faire le bien,
- 22 le mal est attaché à moi. | Car je prends bien plaisir à la loi de Dieu quant à l'homme intérieur ;
- 23 Mais je vois dans mes membres une autre loi, qui combat contre la loi de mon entendement, et qui me rend prisonnier à la loi du péché, qui est dans mes membres.
- 24 Ha ! misérable que je suis ! qui me délivrera du corps de cette
- 25 mort ? | Je rends grâces à Dieu par Jésus-Christ notre Seigneur. Je sers donc moi-même de l'en-
- tendement à la Loi de Dieu, mais de la chair, à la loi du péché.
- 8 Il n'y a donc maintenant aucune condamnation pour ceux qui sont en Jésus-Christ, lesquels ne marchent point selon la chair, mais selon l'Esprit. | Parce 2 que la Loi de l'Esprit de vie qui est en Jésus-Christ, m'a affranchi de la Loi du péché et de la mort. | Parce que ce qui était im- 3 possible à la Loi, à cause qu'elle était faible en la chair, Dieu ayant envoyé son propre Fils en forme de chair de péché, et pour le péché, a condamné le péché en la chair ; | Afin que la justice de la 4 Loi fût accomplie en nous, qui ne marchons point selon la chair, mais selon l'Esprit. | Car ceux 5 qui sont selon la chair, sont affectionnés aux choses de la chair ; mais ceux qui sont selon l'Esprit, sont affectionnés aux choses de l'Esprit. | Or l'affection de la 6 chair est la mort ; mais l'affection de l'Esprit est la vie et la paix. | Parce que l'affection de 7 la chair est inimitié contre Dieu ; car elle ne se rend point sujette à la Loi de Dieu ; et aussi ne le peut-

8 elle point. | C'est pourquoi ceux
 qui sont en la chair ne peuvent
 9 point plaire à Dieu. | Or vous
 n'êtes point en la chair, mais
 dans l'Esprit ; si toutefois l'Esprit
 de Dieu habite en vous ; mais si
 quelqu'un n'a point l'Esprit de
 Christ, celui-là n'est point à lui.
 10 Et si Christ est en vous, le corps
 est bien mort à cause du péché ;
 mais l'esprit est vie à cause de la
 11 justice. | Or si l'Esprit de celui
 qui a ressuscité Jésus des morts
 habite en vous, celui qui a ressus-
 cité Christ des morts, vivifiera
 aussi vos corps mortels à cause
 de son Esprit qui habite en vous.
 12 Ainsi donc, mes frères, nous
 sommes débiteurs, non point à
 la chair, pour vivre selon la chair.
 13 Car si vous vivez selon la chair,
 vous mourrez ; mais si par l'Es-
 prit vous mortifiez les actions du
 14 corps, vous vivrez. | Or tous ceux
 qui sont conduits par l'Esprit de
 15 Dieu, sont enfants de Dieu. | Car
 vous n'avez point reçu un esprit
 de servitude, pour être encore
 dans la crainte ; mais vous avez
 reçu l'Esprit d'adoption, par le-
 quel nous crions Abba, c'est-à-
 dire, Père. | C'est ce même Esprit 16
 qui rend témoignage avec notre
 esprit que nous sommes enfants
 de Dieu. | Et si nous sommes en- 17
 fants, nous sommes donc héri-
 tiers : héritiers, dis-je, de Dieu,
 et cohéritiers de Christ ; si nous
 souffrons avec lui, afin que nous
 soyons aussi glorifiés avec lui.
 Car tout bien compté, j'estime 18
 que les souffrances du temps pré-
 sent ne sont point comparables
 à la gloire à venir qui doit être
 révélée en nous. | Car le grand 19
 et ardent désir des créatures, est
 qu'elles attendent que les enfants
 de Dieu soient révélés ; | (Parce 20
 que les créatures sont sujettes à
 la vanité, non de leur volonté ;
 mais à cause de celui qui les y a
 assujetties) elles l'attendent, dis-
 je, dans l'espérance qu'elles se-
 ront aussi délivrées de la servi-
 tude de la corruption, pour être
 en la liberté de la gloire des en-
 fants de Dieu. | Car nous sa- 21
 vons que toutes les créatures sou-
 pirent et sont en travail ensemble
 jusques à maintenant. | Et non 22
 seulement elles, mais nous aussi,
 qui avons les prémices de l'Es-

prit, nous-mêmes, dis-je, soupi- 29
 rons en nous-mêmes, en atten-
 dant l'adoption, c'est-à-dire, la
 23 rédemption de notre corps. | Car
 ce que nous sommes sauvés,
 c'est en espérance : or l'espé-
 rance qu'on voit, n'est point es-
 pérance ; car pourquoi même
 quelqu'un espérerait-il ce qu'il
 24 voit ? | Mais si nous espérons ce
 que nous ne voyons point, c'est
 que nous l'attendons par la pa-
 25 tience. | De même aussi l'Es-
 prit soulage de sa part nos fai-
 bleses. Car nous ne savons pas
 comme il faut ce que nous de-
 vons demander ; mais l'Esprit lui-
 même prie pour nous par des
 soupirs qui ne se peuvent expri-
 26 mer. | Mais celui qui sonde les
 coeurs, connaît quelle est l'affec-
 tion de l'Esprit ; car il prie pour
 27 les Saints, selon Dieu. | Or nous
 savons aussi que toutes choses
 contribuent au bien de ceux qui
 aiment Dieu, c'est-à-dire, de ceux
 qui sont appelés selon son pro-
 28 pos arrêté. | Car ceux qu'il a pré-
 connus, il les a aussi prédestinés
 à être conformes à l'image de son
 Fils, afin qu'il soit le premier-né
 entre plusieurs frères. | Et ceux 29
 qu'il a prédestinés, il les a aussi
 appelés ; et ceux qu'il a appelés,
 il les a aussi justifiés ; et ceux
 qu'il a justifiés, il les a aussi glo-
 rifiés. | Que dirons-nous donc 30
 à ces choses ? Si Dieu est pour
 nous, qui sera contre nous. | Lui 31
 qui n'a point épargné son propre
 Fils, mais qui l'a livré pour nous
 tous, comment ne nous donnera-
 t-il point aussi toutes choses avec
 lui ? | Qui intentera accusation 32
 contre les élus de Dieu ? Dieu est
 celui qui justifie. | Qui sera ce- 33
 lui qui condamnera ? Christ est
 celui qui est mort, et qui plus
 est, qui est ressuscité, qui aussi
 est à la droite de Dieu, et qui
 même prie pour nous. | Qui est- 34
 ce qui nous séparera de l'amour
 de Christ ? sera-ce l'oppression,
 ou l'angoisse, ou la persécution,
 ou la famine, ou la nudité, ou le
 péril, ou l'épée ? | Ainsi qu'il est 35
 écrit : nous sommes livrés à la
 mort pour l'amour de toi tous les
 jours, et nous sommes estimés
 comme des brebis de la bouche-
 rie. | Au contraire, en toutes ces 36
 choses nous sommes plus que

vainqueurs par celui qui nous a
37 aimés. | Car je suis assuré que
ni la mort, ni la vie, ni les Anges,
ni les Principautés, ni les Puis-
sances, ni les choses présentes,
38 ni les choses à venir, | Ni la hau-
teur, ni la profondeur, ni aucune
autre créature, ne nous pourra
séparer de l'amour de Dieu, qu'il
nous a montré en Jésus-Christ
notre Seigneur.

9 Je dis la vérité en Christ,
je ne mens point, ma
conscience me rendant té-
moignage par le Saint-Esprit,

2 Que j'ai une grande tristesse
et un continuel tourment en
3 mon coeur. | Car moi-même
je souhaiterais d'être séparé
de Christ pour mes frères, qui
sont mes parents selon la chair ;

4 Qui sont Israélites, desquels
sont l'adoption, la gloire, les
alliances, l'ordonnance de la Loi,
le service divin, et les promesses.

5 Desquels sont les pères, et des-
quels selon la chair est descendu
Christ, qui est Dieu sur toutes
choses, béni éternellement ;

6 Amen ! | Toutefois il ne se peut
pas faire que la parole de Dieu

soit anéantie ; mais tous ceux
qui sont d'Israël, ne sont pas
pourtant Israël. | Car pour être 7
de la semence d'Abraham ils
ne sont pas tous ses enfants ;
mais, c'est en Isaac qu'on
doit considérer sa postérité.
c'est-à-dire, que ce ne sont pas 8
ceux qui sont enfants de la chair,
qui sont enfants de Dieu ; mais
que ce sont les enfants de la
promesse, qui sont réputés pour
semence. | Car voici la parole 9
de la promesse : je viendrai en
cette même saison, et Sara aura
un fils. | Et non seulement cela ; 10
mais aussi Rebecca, lorsqu'elle
conçut d'un, savoir de notre
père Isaac. | Car avant que les 11
enfants fussent nés, et qu'ils
eussent fait ni bien ni mal,
afin que le dessein arrêté selon
l'élection de Dieu demeurât, non
point par les oeuvres, mais par
celui qui appelle ; | Il lui fut dit : 12
le plus grand sera asservi au
moindre ; | Ainsi qu'il est écrit : 13
j'ai aimé Jacob, et j'ai haï Esaü.
Que dirons-nous donc : y a-t-il 14
de l'iniquité en Dieu ? à Dieu
ne plaise ! | Car il dit à Moïse : 15

j'aurai compassion de celui de
 qui j'aurai compassion; et je
 ferai miséricorde à celui à qui
 16 je ferai miséricorde. | Ce n'est
 donc point du voulant, ni du
 courant : mais de Dieu qui fait
 17 miséricorde. | Car l'Ecriture dit
 à Pharaon : je t'ai fait subsister
 dans le but de démontrer en toi
 ma puissance, et afin que mon
 Nom soit publié dans toute la
 18 terre. | Il a donc compassion de
 celui qu'il veut, et il endurec
 19 celui qu'il veut. | Or tu me
 diras : pourquoi se plaint-il
 encore ? car qui est celui qui
 peut résister à sa volonté ?
 20 Mais plutôt, ô homme, qui es-tu,
 toi qui contestes contre Dieu ?
 la chose formée dira-t-elle à
 celui qui l'a formée : pourquoi
 21 m'as-tu ainsi faite ? | Le potier
 de terre n'a-t-il pas la puissance
 de faire d'une même masse de
 terre un vaisseau à honneur, et
 22 un autre à déshonneur ? | Et
 qu'est-ce, si Dieu en voulant
 montrer sa colère, et donner à
 connaître sa puissance, a toléré
 avec une grande patience les
 vaisseaux de colère, préparés
 pour la perdition ? | Et afin de 23
 donner à connaître les richesses
 de sa gloire dans les vaisseaux
 de miséricorde, qu'il a préparés
 pour la gloire ; | Et qu'il a 24
 appelés, c'est à savoir nous,
 non seulement d'entre les Juifs,
 mais aussi d'entre les Gentils.
 Selon ce qu'il dit en Osée : 25
 j'appellerai mon peuple celui
 qui n'était point mon peuple ; et
 la bien-aimée, celle qui n'était
 point la bien-aimée ; | Et il 26
 arrivera, qu'au lieu où il leur a
 été dit : vous n'êtes point mon
 peuple, là ils seront appelés les
 enfants du Dieu vivant. | Aussi 27
 Esaïe s'écrit au sujet d'Israël :
 quand le nombre des enfants
 d'Israël serait comme le sable de
 la mer, il n'y en aura qu'un petit
 reste de sauvé. | Car le Seigneur 28
 consomme et abrège l'affaire en
 justice : il fera, dis-je, une affaire
 abrégée sur la terre. | Et comme 29
 Esaïe avait dit auparavant : si le
 Seigneur des armées ne nous eût
 laissé quelque semence, nous
 eussions été faits comme So-
 dome, et eussions été semblables
 à Gomorrhe. | Que dirons-nous 30

donc ? que les Gentils qui ne
 cherchaient point la justice, ont
 atteint la justice, la justice, dis-je,
 31 qui est par la foi. | Mais Israël
 cherchant la Loi de la justice,
 32 n'est point parvenu à la Loi de la
 justice. | Pourquoi ? parce que
 ce n'a point été par la foi, mais
 comme par les oeuvres de la
 Loi ; car ils ont heurté contre la
 33 pierre d'achoppement. | Selon
 ce qui est écrit : voici, je mets en
 Sion la pierre d'achoppement ;
 et la pierre qui occasionnera des
 chutes ; et quiconque croit en lui
 ne sera point confus.

10 Mes frères, quant à la
 bonne affection de mon
 coeur, et à la prière que je fais
 à Dieu pour Israël, c'est qu'ils
 2 soient sauvés. | Car je leur rends
 témoignage qu'ils ont du zèle
 pour Dieu, mais sans connais-
 3 sance. | Parce que ne connais-
 sant point la justice de Dieu, et
 cherchant d'établir leur propre
 justice, ils ne se sont point sou-
 4 mis à la justice de Dieu. | Car
 Christ est la fin de la Loi, en jus-
 5 tice à tout croyant. | Or Moïse
 décrit ainsi la justice qui est par

la Loi, savoir, que l'homme qui
 fera ces choses, vivra par elles.
 Mais la justice qui est par la 6
 foi, s'exprime ainsi : ne dis point
 en ton coeur : qui montera au
 Ciel ? cela est ramener Christ
 d'en haut. | Ou : qui descendra 7
 dans l'abîme ? cela est ramener
 Christ des morts. | Mais que dit-elle ? 8
 La parole est près de toi
 en ta bouche, et en ton coeur.
 Or c'est là la parole de la foi,
 laquelle nous prêchons. | C'est 9
 pourquoi, si tu confesses le Sei-
 gneur Jésus de ta bouche, et que
 tu croies en ton coeur que Dieu
 l'a ressuscité des morts, tu seras
 10 sauvé. | Car de coeur on croit
 à justice, et de bouche on fait
 confession à salut. | Car l'Ecri- 11
 ture dit : quiconque croit en lui
 ne sera point confus. | Parce qu'il 12
 n'y a point de différence du Juif
 et du Grec ; car il y a un même
 Seigneur de tous, qui est riche
 envers tous ceux qui l'invoquent.
 Car quiconque invoquera le nom 13
 du Seigneur sera sauvé. | Mais 14
 comment invoqueront-ils celui
 en qui ils n'ont point cru ? et
 comment croiront-ils en celui

dont ils n'ont point entendu parler ? et comment en entendront-ils parler s'il n'y a quelqu'un
15 qui leur prêche ? | Et comment prêchera-t-on sinon qu'il y en ait qui soient envoyés ? ainsi qu'il est écrit : ô que les pieds de ceux qui annoncent la paix sont beaux, les pieds, dis-je, de ceux qui annoncent de bonnes
16 choses ! | Mais tous n'ont pas obéi à l'Evangile ; car Esaïe dit : Seigneur, qui est-ce qui a cru à
17 notre prédication. | La foi donc est de l'ouïe ; et l'ouïe par la parole de Dieu. | Mais je demande : ne l'ont-ils point ouï ?
18 au contraire, leur voix est allée par toute la terre, et leur parole jusques aux bouts du monde.
19 Mais je demande : Israël ne l'a-t-il point connu ? Moïse le premier dit : je vous exciterai à la jalousie par celui qui n'est point
20 peuple ; je vous exciterai à la colère par une nation destituée d'intelligence. | Et Esaïe s'enhardit tout à fait, et dit : j'ai été trouvé de ceux qui ne me cherchaient point, et je me suis clairement manifesté à ceux qui
ne s'enquéraient point de moi.
Mais quant à Israël, il dit : j'ai 21
tout le jour étendu mes mains vers un peuple rebelle et contredisant.
11 Je demande donc : Dieu a-t-il rejeté son peuple ? à Dieu ne plaise ! Car je suis aussi Israélite, de la postérité d'Abraham, de la Tribu de Benjamin. | Dieu n'a point rejeté 2
son peuple, lequel il a auparavant connu. Et ne savez-vous pas ce que l'Ecriture dit d'Elie, comment il a fait requête à Dieu contre Israël, disant : | Seigneur, 3
ils ont tué tes Prophètes, et ils ont démoli tes autels, et je suis demeuré moi seul ; et ils tâchent à m'ôter la vie. | Mais que lui 4
fut-il répondu de Dieu ? je me suis réservé sept mille hommes, qui n'ont point fléchi le genou devant Bahal. | Ainsi donc il y 5
a aussi à présent un résidu selon l'élection de la grâce. | Or si 6
c'est par la grâce, ce n'est plus par les oeuvres ; autrement la grâce n'est plus la grâce. Mais si c'est par les oeuvres, ce n'est plus par la grâce ; autrement l'oeuvre

7 n'est plus une oeuvre. | Quoi donc ? c'est que ce qu'Israël cher-
 chait, il ne l'a point obtenu ; mais
 l'élection l'a obtenu, et les autres
 8 ont été endurcis ; | Ainsi qu'il est
 écrit : Dieu leur a donné un es-
 prit assoupi, et des yeux pour ne
 point voir, et des oreilles pour ne
 point ouïr, jusqu'au jour présent.
 9 Et David dit : que leur table leur
 soit un filet, un piège, une occa-
 sion de chute, et cela pour leur
 10 récompense. | Que leurs yeux
 soient obscurcis pour ne point
 voir ; et courbe continuellement
 11 leur dos. | Mais je demande : ont-
 ils bronché pour tomber ? nulle-
 ment ! mais par leur chute le sa-
 lut est accordé aux Gentils, pour
 12 les exciter à la jalousie. | Or
 si leur chute est la richesse du
 monde, et leur diminution la ri-
 chesse des Gentils, combien plus
 13 le sera leur abondance ? | Car je
 parle à vous, Gentils ; certes en
 tant que je suis Apôtre des Gen-
 tils, je rends honorable mon mi-
 14 nistère ; | Pour voir si en quelque
 façon je puis exciter ceux de ma
 nation à la jalousie, et en sauver
 15 quelques-uns. | Car si leur re-

jection est la réconciliation du
 monde, quelle sera leur réception
 sinon une vie d'entre les morts ?
 Or si les prémices sont saintes, la 16
 masse l'est aussi ; et si la racine
 est sainte, les branches le sont
 aussi. | Que si quelques-unes des 17
 branches ont été retranchées, et
 si toi qui étais un olivier sauvage,
 as été enté en leur place, et fait
 participant de la racine et de la
 graisse de l'olivier ; | Ne te glori- 18
 fie pas contre les branches ; car
 si tu te glorifies, ce n'est pas toi
 qui portes la racine, mais c'est
 la racine qui te porte. | Mais tu 19
 diras : les branches ont été re-
 tranchées, afin que j'y fusse enté.
 C'est bien dit, elles ont été re- 20
 tranchées à cause de leur incréd-
 ulité, et tu es debout par la foi :
 ne t'élève donc point par orgueil,
 mais crains. | Car si Dieu n'a 21
 point épargné les branches na-
 turelles, prends garde qu'il ne
 t'épargne point aussi. | Consi- 22
 dère donc la bonté et la sévérité
 de Dieu : la sévérité sur ceux
 qui sont tombés ; et la bonté en-
 vers toi, si tu persévères en sa
 bonté : car autrement tu seras

23 aussi coupé. | Et eux-mêmes vous-mêmes autrefois rebelles à
 aussi, s'ils ne persistent point Dieu, et que maintenant vous
 dans leur incrédulité, ils seront avez obtenu miséricorde par la
 entés : car Dieu est puissant pour rébellion de ceux-ci. | Ceux-ci 31
 24 les enter de nouveau. | Car si tout de même sont maintenant
 tu as été coupé de l'olivier qui devenus rebelles, afin qu'ils ob-
 de sa nature était sauvage, et as tiennent aussi miséricorde par la
 été enté contre la nature sur l'oli- miséricorde qui vous a été faite.
 vier franc, combien plus ceux qui Car Dieu les a tous renfermés 32
 le sont selon la nature, seront sous la rébellion, afin de faire
 ils entés sur leur propre olivier ? miséricorde à tous. | Ô profon- 33
 25 Car mes frères, je ne veux pas deur des richesses et de la sa-
 que vous ignoriez ce mystère, gesse et de la connaissance de
 afin que vous ne vous en fassiez Dieu ! que ses jugements sont
 pas accroire, c'est qu'il est arrivé incompréhensibles, et ses voies
 de l'endurcissement en Israël impossibles à trouver ! | Car 34
 dans une partie, jusqu'à ce que la qui est-ce qui a connu la pensée
 plénitude des Gentils soit entrée ; du Seigneur ? ou qui a été son
 26 Et ainsi tout Israël sera sauvé ; conseiller ? | Ou qui est-ce qui 35
 selon ce qui est écrit : le Libé- lui a donné le premier, et il lui
 rateur viendra de Sion, et il dé- sera rendu ? | Car de lui, et par 36
 tournera de Jacob les infidélités ; lui, et pour lui sont toutes choses.
 27 Et c'est là l'alliance que je ferai A lui soit gloire éternellement :
 avec eux, lorsque j'ôterai leurs Amen !
 28 péchés. | Ils sont certes ennemis
 par rapport à l'Evangile, à cause
 de vous ; mais ils sont bien-aimés
 eu égard à l'élection, à cause des
 29 pères. | Car les dons et la vo-
 cation de Dieu sont sans repen-
 30 tance. | Or comme vous avez été

12 Je vous exhorte donc,
 mes frères, par les com-
 passions de Dieu, que vous
 offriez vos corps en sacrifice vi-
 vant, saint, agréable à Dieu, ce
 qui est votre raisonnable ser-
 vice. | Et ne vous conformez 2

point à ce présent siècle, mais tribue, qu'il le fasse en simpli-
soyez transformés par le renou- cité ; soit que quelqu'un préside,
vellement de votre entendement, qu'il le fasse soigneusement ; soit
afin que vous éprouviez quelle que quelqu'un exerce la miséri-
est la volonté de Dieu, bonne, corde, qu'il le fasse joyeusement.

3 agréable, et parfaite. | Or par Que la charité soit sincère. Ayez 9
la grâce qui m'est donnée je en horreur le mal, vous tenant
dis à chacun d'entre vous, que collés au bien. | Etant portés 10
nul ne présume d'être plus sage par la charité fraternelle à vous
qu'il ne faut ; mais que cha- aimer mutuellement ; vous pré-
cun pense modestement de soi- venant l'un l'autre par honneur.

4 foi. | Car comme nous avons N'étant point paresseux à vous 11
plusieurs membres en un seul employer pour autrui ; étant fer-
corps, et que tous les membres vants d'esprit ; servant le Sei-
n'ont pas une même fonction, gneur. | Soyez joyeux dans l'es- 12
Ainsi nous qui sommes plu- pérance ; patients dans la tribu-
sieurs, sommes un seul corps lation ; persévérants dans l'orai-
en Christ ; et chacun réciproque- son. | Communiquant aux néces- 13
ment les membres l'un de l'autre. sités des Saints ; exerçant l'hos-
5 Ainsy nous qui sommes plu- pitalité. | Bénissez ceux qui vous 14
sieurs, sommes un seul corps persécutent ; bénissez-les, et ne
en Christ ; et chacun réciproque- les maudissez point. | Soyez en 15
ment les membres l'un de l'autre. joie avec ceux qui sont en joie ; et
6 Or ayant des dons différents, se- pleurez avec ceux qui pleurent.

7 selon la grâce qui nous est donnée : Ayant un même sentiment les 16
soit de prophétie, prophétisons uns envers les autres, n'affectant
selon l'analogie de la foi ; | Soit point des choses hautes, mais
de ministère, appliquons-nous vous accommodant aux choses
au ministère ; soit que quelqu'un basses. Ne soyez point sages à
soit appelé à enseigner, qu'il en- votre propre jugement. | Ne ren- 17
seigne. | Soit que quelqu'un se dez à personne mal pour mal. Re-

8 trouve appelé à exhorter, qu'il exhor-
te ; soit que quelqu'un dis-

18 cherchez les choses honnêtes de-
 vant tous les hommes. | S'il se
 peut faire, et autant que cela dé-
 pend de vous, ayez la paix avec
 19 tous les hommes. | Ne vous ven-
 gez point vous-mêmes, mes bien-
 aimés, mais laissez agir la colère
 de Dieu, car il est écrit : à moi ap-
 partient la vengeance ; je le ren-
 20 drai, dit le Seigneur. | Si donc ton
 ennemi a faim, donne-lui à man-
 ger ; s'il a soif, donne-lui à boire :
 car en faisant cela tu retireras des
 charbons de feu qui sont sur sa
 21 tête. | Ne sois point surmonté
 par le mal, mais surmonte le mal
 par le bien.

13 Que toute personne soit
 soumise aux Puissances
 supérieures : car il n'y a point
 de Puissance qui ne vienne de
 Dieu, et les Puissances qui sub-
 sistent, sont ordonnées de Dieu.
 2 C'est pourquoi celui qui résiste
 à la Puissance, résiste à l'ordon-
 nance de Dieu ; et ceux qui y ré-
 sistent, feront venir la condam-
 3 nation sur eux-mêmes. | Car les
 Princes ne sont point à craindre
 pour de bonnes actions, mais
 pour de mauvaises. Or veux-tu
 ne point craindre la Puissance ?
 fais bien, et tu en recevras de la
 louange. | Car le Prince est le 4
 serviteur de Dieu pour ton bien ;
 mais si tu fais le mal, crains ;
 parce qu'il ne porte point vaine-
 ment l'épée, car il est le serviteur
 de Dieu, ordonné pour faire jus-
 tice en punissant celui qui fait le
 mal. | C'est pourquoi il faut être 5
 soumis, non seulement à cause
 de la punition, mais aussi à cause
 de la conscience. | Car c'est aussi 6
 pour cela que vous leur payez les
 tributs, parce qu'ils sont les mi-
 nistres de Dieu, s'employant à
 rendre la justice. | Rendez donc 7
 à tous ce qui leur est dû : à qui le
 tribut, le tribut ; à qui le péage, le
 péage ; à qui crainte, la crainte ;
 à qui honneur, l'honneur. | Ne 8
 devez rien à personne, sinon que
 vous vous aimiez l'un l'autre ; car
 celui qui aime les autres, a ac-
 compli la Loi. | Parce que ce qui 9
 est dit : Tu ne commettras point
 adultère, Tu ne tueras point, Tu
 ne déroberas point, Tu ne diras
 point de faux témoignage, Tu ne
 convoiteras point, et tel autre
 commandement, est sommaire-

ment compris dans cette parole :
 Tu aimeras ton Prochain comme
 10 toi-même. | La charité ne fait
 point de mal au Prochain : l'ac-
 complissement donc de la Loi,
 11 c'est la charité. | Même vu la sai-
 son, parce qu'il est déjà temps
 de nous réveiller du sommeil ;
 car maintenant le salut est plus
 près de nous, que lorsque nous
 12 avons cru. | La nuit est pas-
 sée et le jour est approché ; re-
 jetons donc les oeuvres de té-
 nèbres, et soyons revêtus des
 13 armes de lumière. | Conduisons-
 nous honnêtement et comme en
 plein jour ; non point en gour-
 mandises, ni en ivrogneries ; non
 point en couches, ni en insol-
 lences ; non point en querelles,
 14 ni en envie. | Mais soyez revê-
 tus du Seigneur Jésus-Christ ; et
 n'ayez point soin de la chair pour
 accomplir ses convoitises.

14 Or quant à celui qui est
 faible en la foi, recevez-
 le, et n'ayez point avec lui des
 contestations ni des disputes.
 2 L'un croit qu'on peut manger de
 toutes choses, et l'autre qui est
 3 faible mange des herbes. | Que
 celui qui mange de toutes choses,
 ne méprise pas celui qui n'en
 mange point ; et que celui qui
 n'en mange point, ne juge point
 celui qui en mange : car Dieu l'a
 pris à soi. | Qui es-tu toi, qui 4
 juges le serviteur d'autrui ? s'il se
 tient ferme ou s'il bronche, c'est
 pour son propre maître ; et même
 ce Chrétien faible sera affermi ;
 car Dieu est puissant pour l'affer-
 mir. | L'un estime un jour plus 5
 que l'autre, et l'autre estime tous
 les jours également, mais que
 chacun soit pleinement persuadé
 en son esprit. | Celui qui a égard 6
 au jour, y a égard à cause du
 Seigneur ; et celui aussi qui n'a
 point égard au jour, il n'y a point
 d'égard à cause du Seigneur ; ce-
 lui qui mange de toutes choses,
 en mange à cause du Seigneur,
 et il rend grâces à Dieu ; et ce-
 lui qui n'en mange point, n'en
 mange point aussi à cause du Sei-
 gneur, et il rend grâces à Dieu.
 Car nul de nous ne vit pour soi- 7
 même, et nul ne meurt pour soi-
 même. | Mais soit que nous vi- 8
 vions, nous vivons au Seigneur ;
 ou soit que nous mourions, nous

mourons au Seigneur ; soit donc
 que nous vivions, soit que nous
 mourions, nous sommes au Sei-
 9 gneur. | Car c'est pour cela que
 Christ est mort, qu'il est ressus-
 cité, et qu'il a repris une nouvelle
 vie ; afin qu'il domine tant sur les
 10 morts que sur les vivants. | Mais
 toi pourquoi juges-tu ton frère ?
 ou toi aussi, pourquoi méprises-
 tu ton frère ? certes nous compa-
 raîtrons tous devant le siège ju-
 11 dicial de Christ. | Car il est écrit :
 je suis vivant, dit le Seigneur,
 que tout genou se ploiera devant
 moi, et que toute langue donnera
 12 louange à Dieu. | Ainsi donc
 chacun de nous rendra compte
 13 pour soi-même à Dieu. | Ne nous
 jugeons donc plus l'un l'autre ;
 mais usez plutôt de discerne-
 ment en ceci, qui est de ne mettre
 point d'achoppement ou de scan-
 14 dale devant votre frère. | Je sais
 et je suis persuadé par le Sei-
 gneur Jésus, que rien n'est souillé
 de soi-même ; mais cependant
 si quelqu'un croit qu'une chose
 est souillée, elle lui est souillée.
 15 Mais si ton frère est attristé
 de te voir manger d'une viande,
 tu ne te conduis point en cela
 par la charité ; ne détruis point
 par la viande celui pour lequel
 Christ est mort. | Que l'avan- 16
 tage dont vous jouissez ne soit
 point exposé à être blâmé. | Car 17
 le Royaume de Dieu n'est point
 viande ni breuvage ; mais il est
 justice, paix, et joie par le Saint-
 Esprit. | Et celui qui sert Christ 18
 en ces choses-là, est agréable
 à Dieu, et il est approuvé des
 hommes. | Recherchons donc les 19
 choses qui vont à la paix, et qui
 sont d'une édification mutuelle.
 Ne ruine point l'oeuvre de Dieu 20
 par ta viande. Il est vrai que
 toutes choses sont pures, mais
 celui-là fait mal qui mange en
 donnant du scandale. | Il est bon 21
 de ne point manger de viande,
 de ne point boire de vin, et de
 ne faire aucune autre chose qui
 puisse faire broncher ton frère,
 ou dont il soit scandalisé, ou dont
 il soit blessé. | As-tu la foi ? 22
 aie-la en toi-même devant Dieu.
 Car bienheureux est celui qui ne
 condamne point soi-même en ce
 qu'il approuve. | Mais celui qui 23
 en fait scrupule, est condamné

s'il en mange, parce qu'il n'en mange point avec foi ; or tout ce qui n'est point de la foi, est un péché.

15 Or nous devons, nous qui sommes forts, supporter les infirmités des faibles, et non pas nous complaire à nous-mêmes. | Que chacun de nous donc complaise à son prochain pour son bien, pour son édification. | Car même Jésus-Christ n'a point voulu complaire à soi-même, mais selon ce qui est écrit de lui : les outrages de ceux qui t'outragent sont tombés sur moi. | Car toutes les choses qui ont été écrites auparavant, ont été écrites pour notre instruction ; afin que par la patience et par la consolation des Ecritures nous ayons espérance. | Or le Dieu de patience et de consolation vous fasse la grâce d'avoir tous un même sentiment selon Jésus-Christ ; | Afin que tous d'un même coeur, et d'une même bouche vous glorifiez Dieu, qui est le Père de notre Seigneur Jésus-Christ. | C'est pourquoi recevez-vous l'un l'autre, comme

aussi Christ nous a reçus à lui, pour la gloire de Dieu. | Or je dis que Jésus-Christ a été Ministre de la Circoncision, pour la vérité de Dieu, afin de ratifier les promesses faites aux Pères. Et afin que les Gentils honorent Dieu pour sa miséricorde ; selon ce qui est écrit : je célébrerai à cause de cela ta louange parmi les Gentils, et je psalmodierai à ton Nom. | Et il est dit encore : Gentils, réjouissez-vous avec son peuple. | Et encore : toutes Nations, louez le Seigneur ; et vous tous peuples célébrez-le. | Esaïe a dit aussi : il y aura une Racine de Jessé, et un rejeton s'élèvera pour gouverner les Gentils, et les Gentils auront espérance en lui. Le Dieu d'espérance donc vous veuille remplir de toute joie et de toute paix, en croyant ; afin que vous abondiez en espérance par la puissance du Saint-Esprit. Or mes frères, je suis aussi moi-même persuadé que vous êtes aussi pleins de bonté, remplis de toute connaissance, et que vous pouvez même vous exhorter l'un l'autre. | Mais mes frères,

je vous ai écrit en quelque sorte plus librement, comme vous faisant ressouvenir de ces choses, à cause de la grâce qui m'a été
 16 donnée de Dieu. | Afin que je sois ministre de Jésus Christ envers les Gentils, m'employant au sacrifice de l'Evangile de Dieu ; afin que l'oblation des Gentils soit agréable, étant sanctifiée par
 17 le Saint-Esprit. | J'ai donc de quoi me glorifier en Jésus-Christ dans les choses qui regardent Dieu.
 18 Car je ne saurais rien dire que Christ n'ait fait par moi pour amener les Gentils à l'obéissance par la parole, et par les oeuvres.
 19 Avec la vertu des prodiges et des miracles, par la puissance de l'Esprit de Dieu ; tellement que depuis Jérusalem, et les lieux d'alentour, jusque dans l'Illyrie, j'ai tout rempli de l'Evangile de
 20 Christ. | M'attachant ainsi avec affection à annoncer l'Evangile là où Christ n'avait pas encore été prêché, afin que je n'édifiasse point sur un fondement qu'un
 21 autre eût déjà posé. | Mais, selon qu'il est écrit : ceux à qui il n'a point été annoncé le ver-
 ront ; et ceux qui n'en ont point ouï parler l'entendront. | Et c'est
 22 aussi ce qui m'a souvent empêché de vous aller voir. | Mais
 23 maintenant que je n'ai aucun sujet de m'arrêter en ce pays, et que depuis plusieurs années j'ai un grand désir d'aller vers vous ;
 J'irai vers vous lorsque je par-
 24 tirai pour aller en Espagne ; et j'espère que je vous verrai en passant par votre pays, et que vous me conduirez là, après que j'aurai été premièrement rassasié en partie d'avoir été avec
 25 vous. | Mais pour le présent je m'en vais à Jérusalem pour as-
 26 sister les Saints. | Car il a semblé bon aux Macédoniens et aux Achaïens de faire une contribu-
 tion pour les pauvres d'entre les Saints qui sont à Jérusalem. | Il
 27 leur a, dis-je, ainsi semblé bon, et aussi leur sont-ils obligés : car si les Gentils ont été participants de leurs biens spirituels, ils leur doivent aussi faire part
 28 des charnels. | Après donc que j'aurai achevé cela, et que j'aurai consigné ce fruit, j'irai en Espagne en passant par vos quar-

29 tiers. | Et je sais que quand j'irai
 vers vous j'y irai avec une abon-
 dance de bénédictions de l'Evan-
 30 gile de Christ. | Or je vous ex-
 horte, mes frères, par notre Sei-
 gneur Jésus-Christ, et par la cha-
 rité de l'Esprit, que vous com-
 battiez avec moi dans vos prières
 31 à Dieu pour moi. | Afin que je
 sois délivré des rebelles qui sont
 en Judée, et que mon administra-
 tion que j'ai à faire à Jérusalem,
 soit rendue agréable aux Saints.
 32 Afin que j'aille vers vous avec
 joie par la volonté de Dieu, et que
 33 je me recrée avec vous. | Or le
 Dieu de paix soit avec vous tous :
 Amen !

16 Je vous recommande
 notre soeur Phœbé, qui
 est Diaconesse de l'Eglise de Cen-
 2 chrée : | Afin que vous la rece-
 viez selon le Seigneur, comme
 il faut recevoir les Saints ; et
 que vous l'assistiez en tout ce
 dont elle aura besoin ; car elle
 a exercé l'hospitalité à l'égard
 de plusieurs, et même à mon
 3 égard. | Saluez Priscille et Aquil-
 las mes Compagnons d'oeuvre
 4 en Jésus-Christ. | Qui ont sou-

mis leur cou pour ma vie, et
 auxquels je ne rends pas grâces
 moi seul, mais aussi toutes les
 5 Eglises des Gentils. | Saluez aussi
 l'Eglise qui est dans leur maison.
 Saluez Epainète mon bien-aimé,
 qui est les prémices d'Achaïe en
 Christ. | Saluez Marie, qui a 6
 fort travaillé pour nous. | Sa- 7
 luez Andronique et Junias mes
 cousins, qui ont été prisonniers
 avec moi, et qui sont distingués
 entre les Apôtres, et qui même
 ont été avant moi en Christ. | Sa- 8
 luez Amplias mon bien-aimé au
 Seigneur. | Saluez Urbain notre 9
 Compagnon d'oeuvre en Christ,
 et Stachys mon bien aimé. | Sa- 10
 luez Apelles approuvé en Christ.
 Saluez ceux de chez Aristobule.
 Saluez Hérodion mon cousin. Sa- 11
 luez ceux de chez Narcisse qui
 sont en notre Seigneur. | Sa- 12
 luez Tryphène et Thryphose, les-
 quelles travaillent en notre Sei-
 gneur. Saluez Perside la bien-
 aimée, qui a beaucoup travaillé
 en notre Seigneur. | Saluez Ru- 13
 fus élu au Seigneur, et sa mère,
 que je regarde comme la mienne.
 Saluez Asyncrite, Phlégon, Her- 14

mas, Patrobas, Hermès, et les
 15 frères qui sont avec eux. | Sa-
 luez Philologue, et Julie, Nérée,
 et sa soeur, et Olympe, et tous les
 16 Saints qui sont avec eux. | Saluez-
 vous l'un l'autre par un saint bai-
 ser. Les Eglises de Christ vous
 17 saluent. | Or je vous exhorte,
 mes frères, de prendre garde à
 ceux qui causent des divisions et
 des scandales contre la doctrine
 que vous avez apprise, et de vous
 18 éloigner d'eux. | Car ces sortes
 de gens ne servent point notre
 Seigneur Jésus-Christ, mais leur
 propre ventre, et par de douces
 paroles et des flatteries ils sé-
 duisent les coeurs des simples.
 19 Car votre obéissance est venue
 à la connaissance de tous. Je
 me réjouis donc de vous ; mais
 je désire que vous soyez pru-
 dents quant au bien, et simples
 20 quant au mal. | Or le Dieu de
 paix brisera bientôt satan sous
 vos pieds. La grâce de notre
 Seigneur Jésus-Christ soit avec
 21 vous, Amen ! | Timothée mon
 Compagnon d'oeuvre vous sa-
 lue, comme aussi Lucius, et Ja-
 son, et Sosipater mes cousins.

Moi Tertius qui ai écrit cette 22
 Epître, je vous salue en notre
 Seigneur. | Gaïus mon hôte, et 23
 celui de toute l'Eglise, vous sa-
 lue. Eraste le Procureur de la
 ville, vous salue, et Quartus notre
 frère. | La grâce de notre Sei- 24
 gneur Jésus-Christ soit avec vous
 tous, Amen ! | Or à celui qui est 25
 puissant pour vous affermir se-
 lon mon Evangile, et selon la pré-
 dication de Jésus-Christ, confor-
 mément à la révélation du mys-
 tère qui a été tû dans les temps
 passés, | Mais qui est maintenant 26
 manifesté par les Ecritures des
 Prophètes, suivant le commande-
 ment du Dieu éternel, et qui est
 annoncé parmi tous les peuples
 pour les amener à la foi. | A 27
 Dieu, dis-je, seul sage, soit gloire
 éternellement par Jésus-Christ,
 Amen !